

APPENDIX III

(Enclosed to the Government's Decree No. 58/2016/ND-CP dated July 01, 2016)

Form No. 01	The form of application for licensing of sale of civil cryptography products and services
Form No. 02	The form of application for amendment, re-issuance or extension of the license to sell and provide civil cryptography products and services
Form No. 04	The form of application for licensing of exportation or importation of civil cryptography products

Form No. 01

(Name of the enterprise)

SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM
Independent - Freedom - Happiness

No.

..... [place], [date]

APPLICATION

For licensing of sale of civil cryptography products and services

To: Government Cipher Committee.

Name of the applicant enterprise (in Vietnamese):

Name of the enterprise in foreign language (if applicable):

Abbreviated name of the enterprise (if applicable):

Head office address:.....

Telephone: Facsimile:

Email: Website:

Certificate of business registration/ Certificate of investment registration/ equivalent paper:

issued by: date of issue:

Full name of the legal representative of the enterprise:

Position:

ID/ Citizen card/ Passport No.:

date of issue: issuing place:

We hereby apply to the Government Cipher Committee for the license to sell and provide the following civil cryptography products and services:

1. List of civil cryptography products to be licensed for sale

No.	Product group	Technical standards and specifications	Scope of supply and sectors involved
1			
2			

2. List of civil cryptography services to be licensed for commercial provision

No.	Service name	Scope of supply and sectors involved
1		
2		

I/We assume liabilities to the law for the accuracy of the information given and undertake to abide by the Law of network information security with regard to the sale and provision of civil cryptography products.

LEGAL REPRESENTATIVE OF THE ENTERPRISE
(sign, seal and write full name)

Form No. 02

(Name of the enterprise)

SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM
Independent - Freedom - Happiness

No.

..... [place], [date]

APPLICATION

For amendment/ re-issuance/ extension of the license to sell and provide civil cryptography products and services

To: Government Cipher Committee.

Name of the applicant enterprise (in Vietnamese):

Name of the enterprise in foreign language (if applicable):

Abbreviated name of the enterprise (if applicable):

Head office address:

Telephone: Facsimile:

Email: Website:

Certificate of business registration/ Certificate of investment registration/ equivalent paper: .. issued by: ..
..... date of issue:

The license to sell and provide civil cryptography products and services n°: as issued by the Government Cipher Committee on: [date]

Full name of the legal representative of the enterprise:

Position:

ID/ Citizen card/ Passport No.: date of issue:
issuing place:

Reason of the application:

(specify the reason of the request for amendment/ re-issuance/ extension of the License)

We hereby apply to the Government Cipher Committee for:

(specify the request for amendment/ re-issuance/ extension of the License)

I/We assume liabilities to the law for the accuracy of the information given and undertake to abide by the Law of network information security with regard to the sale and provision of civil cryptography products.

LEGAL REPRESENTATIVE OF THE ENTERPRISE

(sign, seal and write full name)

Form No. 04

(Name of the enterprise)

SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM
Independent - Freedom - Happiness

No.

..... [place], [date]

APPLICATION FOR LICENSING OF EXPORTATION/ IMPORTATION OF CIVIL CRYPTOGRAPHY PRODUCTS

To: Government Cipher Committee.

Name of the applicant enterprise (in Vietnamese):

Name of the enterprise in foreign language (if applicable):

Abbreviated name of the enterprise (if applicable):

Head office address:

Head office address:

Telephone: Facsimile:

Email: Website:

Certificate of business registration/ Certificate of investment registration/ equivalent paper: ... issued by: on:

We hereby apply to the Government Cipher Committee for **the License to export civil cryptography products/ the License to import civil cryptography products** as declared in the list enclosed.

I/We assume liabilities to the law for the accuracy of the information given and undertake to abide by the Law of network information security with regard to the sale, exportation and importation of civil cryptography products.

LEGAL REPRESENTATIVE OF THE ENTERPRISE

(sign, seal and write full name)

LIST OF CIVIL CRYPTOGRAPHY PRODUCTS TO BE LICENSED FOR EXPORT/ IMPORT

(enclosed to the Application for licensing of exportation/ importation of civil cryptography products n° by)

No.	Product name	Manufacturer	Model	HS code	Country of manufacture	Year of manufacture	Quantity	Technical standard and regulation (*)	Technical specification	Purpose of export/ import
1										
2										
...										

Note: (*) Technical regulations only apply to imports.